SCD-2000 BT

Boombox mit slot-in CD/MP3-player, UWK/MW radio und Bluetooth®

Bedienungsanleitung

www.lenco.com

20121004 v1.0

Table of content

Verpackungsinhalt 4

Geräteteile und Bedienelemente 5

- Vorderseitenansicht 5
- Rückseitenansicht 7
- Fernbedienung 8

Erste Schritte 9

- Aufstellungsort 9
- Einlegen der Reservebatterien 10
- Anschluss des Geräts an das Stromnetz 10
- Batteriebetrieb 11
- Befestigung des Schulterriemens 11
- Inbetriebnahme der Fernbedienung 12
- Wechseln der Fernbedienungsbatterie 12

Grundlegende Einstellungen 12

- Einstellen der Uhrzeit 12
- Pair & Play™, Anschluss eines Bluetooth®-Geräts 13

Grundlegende Bedienung 13

- Grundfunktionen 13
  - **Ein-/Ausschalten des Geräts** 13
  - **Einstellen der Lautstärke** 14
  - **Stummschalten der Tonausgabe** 14
  - **Auswahl des Eingangssignals** 14
- Radiobetrieb 14
  - Einschalten des Radiobetriebs 14
  - Umschalten zwischen MW / UKW 14
  - Sender-/Frequenzsuche 14
  - **Speichern von Sendern** 15
  - **Aufrufen eines gespeicherten Senders** 15
  - Umschalten zwischen Mono und Stereo 15
- **CD-Wiedergabe** 15
  - Grundlegende Bedienung während der CD-Wiedergabe 15
- USB-Wiedergabe 16
  - Grundlegende Bedienung während der Wiedergabe von USB-Speichermedien 17
- SD-Kartenwiedergabe 17

Grundlegende Bedienung während der Wiedergabe von SD-Speicherkarten 18
Wiedergabe von Bluetooth®-Geräten 19
Grundlegende Bedienung während der Wiedergabe von Bluetooth®-Geräten 19
Anschlüsse 20
Anschluss eines Geräts über den AUX-Eingang 20
Aufladen eines Geräts über das eingebaute USB-Ladegerät 20
Fortgeschrittene Anwendung 21
Verwendung des Ablagefachs 21
Einstellen des Equalizers 21
Bass-Boost-Einstellung 21
Wartung des Geräts 21
Fehlerbehebung 22
Technische Daten 23
Sicherheitshinweise 24
Declaration of Conformity 26
Konformitätserklärung 26
Verbreiten Sie keine urheberrechtlich geschützten Materialien! 26
Haftungsausschluss 27
Entsorgung 28
Kundendienst und Hilfe 29

Sehr geehrter Kunde,

Vielen Dank für den Kauf dieses Lenco-Produkts! Hier bei Lenco sind wir davon überzeugt, dass das höchste Ziel im Leben sein sollte, es so weit wie möglich zu genießen. Unsere Produkte sind dazu da dies zu unterstützen, verbessern und Momente der Freude für alle zu schaffen. Aus diesem Grund bieten wir nur benutzerfreundliche, hochwertige und gut konzipierte Unterhaltungselektronik zu einem ausgezeichneten Preis. Diese Bedienungsanleitung ist dazu gedacht Sie mit den Funktionen dieses Geräts vertraut zu machen.

Hinweis:
Dieses Handbuch wurde während der Entwicklung des Produktes geschrieben und basiert auf den Werkseinstellungen. Wenn unsere Produkte während der Endphase der Entwicklung noch Verbesserungen benötigen, wird der Schwerpunkt auf die Produkte selbst gelegt. In diesen Fällen kann es daher passieren, dass Kurzanleitung, Bedienungsanleitungen, Abbildungen oder Verpackungen von den tatsächlichen Produkten abweichen.

Lenco haftet nicht für eventuelle Druckfehler in diesem Handbuch.

Verpackungsinhalt

Der Verpackungsinhalt wird werksmäßig immer mit größtmöglicher Sorgfalt zusammengestellt. Sollte es dennoch vorkommen, dass etwas fehlt, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler.

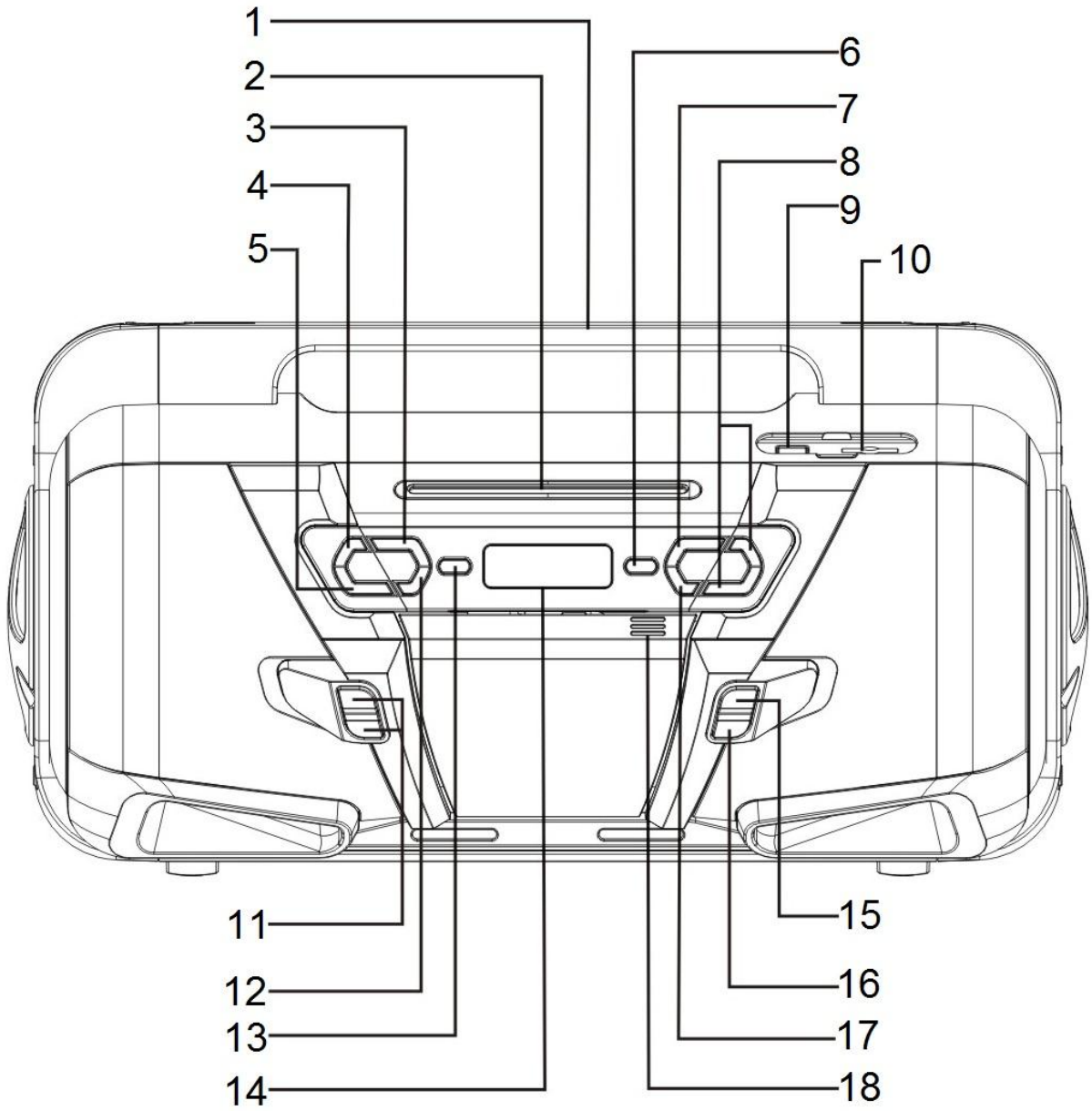
Verpackungsinhalt:

1 Boombox
1 Schulterriemen
1 Fernbedienung
1 Netzkabel

Geräteteile und Bedienelemente

In der Bedienungsanleitung wird bei jeder erklärten Funktion oder Aktion immer die jeweils verwendete Taste oder Bedienelement angegeben, sodass Sie die Bedienung des Geräts auf leichte Weise erlernen.

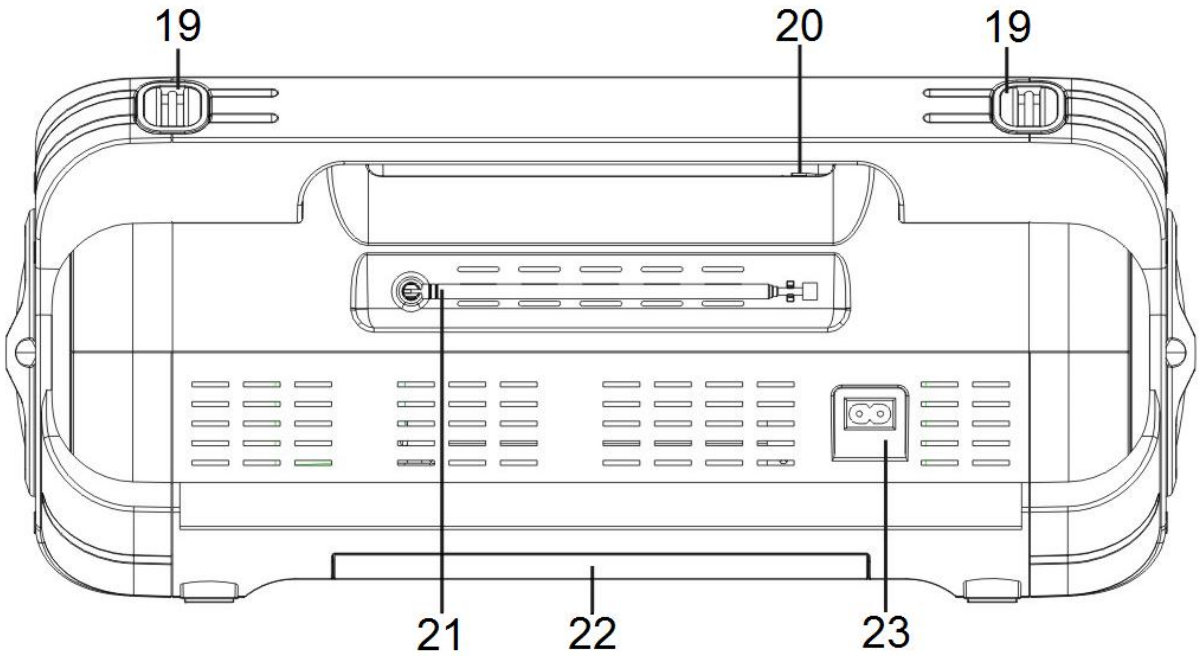
Vorderseitenansicht



1. **Griffe,** Verwenden Sie die Griffe zum Heben des Geräts.
2. **CD-Ladefach,** Sie können eine CD in das CD-Ladefach einlegen. Legen Sie die CDs immer mit der beschrifteten Seite nach oben.
3. **Source-Taste,** Betätigen Sie diese Taste, um das Eingangssignal zu wählen.
4. **Play-mode/Memory/Clock Set-Taste,** Verwenden Sie diese Taste, um den Wiederholungsmodus einzustellen, die Radiofrequenz zu speichern oder die Uhrzeit einzustellen.

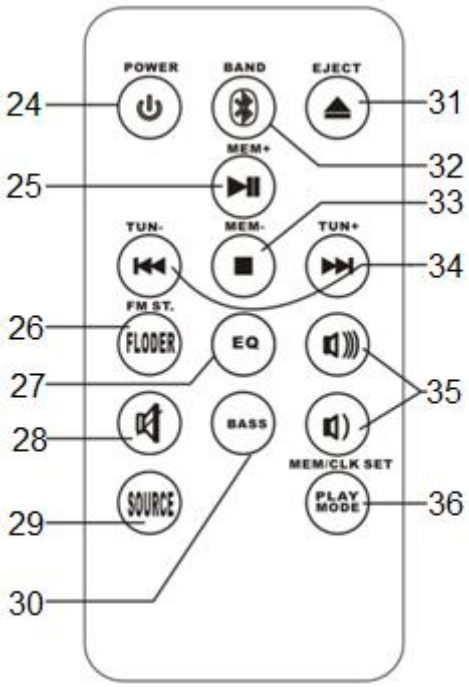
5. **Folder/FM ST-Taste,** Verwenden Sie diese Taste, um 10 Titel zu überspringen oder um zwischen Mono-und Stereo-Radioempfang umschalten.
6. **Eject-Taste,** Betätigen Sie diese Taste zum Auswerfen der CD.
7. **Equalizer-Taste,** Betätigen Sie diese Taste, um eine der verschiedenen Equalizer-Voreinstellungen zu wählen.
8. **Lautstärketasten,** Sie können diese Tasten dazu verwenden, um die Lautstärke zu verändern. Betätigen Sie die Taste VOL+, um die Lautstärke zu erhöhen. Betätigen Sie die Taste VOL-, um die Lautstärke zu verringern.
9. **USB-Anschluss,** schieben Sie die Abdeckung nach hinten, um Zugang zum USB-Anschluss zu erhalten. Verwenden Sie den USB-Anschluss zum Anschluss von USB-Speichermedien.
10. **SD-Kartensteckplatz,** Schieben Sie die Abdeckung nach hinten, um Zugang zum SD-Kartensteckplatz zu erhalten. Verwenden Sie den SD-Kartensteckplatz zum Anschluss von SD-Speicherkarten.
11. **Previous/Next/Tune-/Tune+,** Verwenden Sie diese Tasten, um zum vorherigen / nächsten Titel zu springen oder um die Radiofrequenz zu verändern.
12. **Bluetooth®/Band-Taste,** Verwenden Sie diese Taste, um zum Pairing-Modus zu wechseln oder zwischen MW und UKW umherschalten.
13. **Bereitschaftstaste,** Betätigen Sie diese Taste, um das Gerät ein- bzw. auszuschalten.
14. **LCD-Anzeige,** Die LCD-Anzeige zeigt die wichtigsten Informationen an.
15. **Play/Pause/Mem+,** Verwenden Sie diese Taste zum vorübergehenden Anhalten der Wiedergabe oder zur Auswahl eines gespeicherten Senders.
16. **Stop/Mem-,** Betätigen Sie diese Taste, um die Wiedergabe zu stoppen oder zur Auswahl eines gespeicherten Senders.
17. **Bass-Taste,** Betätigen Sie diese Taste, um die Bass-Boost-Funktion ein- bzw. auszuschalten. Die BASS-BOOST-Funktion bietet Ihnen eine verstärkten Bass-Wiedergabe.
18. **Öffnen / Schließen des Gerätefachs mit AUX-Eingang,** Drücken Sie hier zum Öffnen oder Schließen des Gerätefachs. Sie können in dem Gerätefach ein Telefon, MP3-Player oder andere Geräte unterbringen. Mit dem Klettverschluss können Sie das Gerät befestigen. Der AUX-Eingang befindet sich ebenfalls im Gerätefach.

Rückseitenansicht



19. **Schulterriemenbefestigungspunkte,** Der Schulterriemen kann an diesen Punkten befestigt werden.
20. **USB-Ladegerät mit Mini-USB-Anschluss**, Hiermit können Geräte aufgeladen werden.
21. **Teleskopantenne,** Antenne zum Empfang von MW/UKW-Radiosignalen.
22. **Batteriefach,** Legen Sie die Batterien in dieses Fach ein.
23. **Netzanschluss,** Schließen Sie das Netzkabel an diesen Anschluss an.

Fernbedienung



24. **Bereitschaftstaste,** Betätigen Sie diese Taste, um das Gerät ein- bzw. auszuschalten.
25. **Play/Pause/Mem+,** Verwenden Sie diese Taste zum vorübergehenden Anhalten der Wiedergabe oder zur Auswahl eines gespeicherten Senders.
26. **Folder/FM ST-Taste,** Verwenden Sie diese Taste, um 10 Titel zu überspringen oder um zwischen Mono-und Stereo-Radioempfang umschalten.
27. **Equalizer-Taste,** Betätigen Sie diese Taste, um eine der verschiedenen Equalizer-Voreinstellungen zu wählen.
28. **MUTE-Taste,** Betätigen Sie diese Taste zum Unterbinden der Tonausgabe.
29. **Source-Taste,** Betätigen Sie diese Taste, um das Eingangssignal zu wählen.
30. **Bass-Taste,** Betätigen Sie diese Taste, um die Bass-Boost-Funktion ein- bzw. auszuschalten. Die BASS-BOOST-Funktion bietet Ihnen eine verstärkten Bass-Wiedergabe.
31. **Eject-Taste,** Betätigen Sie diese Taste zum Auswerfen der CD.
32. **Bluetooth®/Band-Taste,** Verwenden Sie diese Taste, um zum Pairing-Modus zu wechseln oder zwischen MW und UKW umherschalten.
33. **Stop/Mem-,** Betätigen Sie diese Taste, um die Wiedergabe zu stoppen oder zur Auswahl eines gespeicherten Senders.
34. **Previous/Next/Tune-/Tune+,** Verwenden Sie diese Tasten, um zum vorherigen / nächsten Titel zu springen oder um die Radiofrequenz zu verändern.
35. **Lautstärketasten,** Sie können diese Tasten dazu verwenden, um die Lautstärke zu verändern. Betätigen Sie die Taste , um die Lautstärke zu erhöhen. Betätigen Sie die Taste , um die Lautstärke zu verringern.
36. **Play-mode/Memory/Clock Set-Taste,** Verwenden Sie diese Taste, um den Wiederholungsmodus einzustellen, die Radiofrequenz zu speichern oder die Uhrzeit einzustellen.

Erste Schritte

Aufstellungsort

Stellen Sie das Gerät niemals in direktes Sonnenlicht. Stellen Sie das Gerät auf eine stabile, ebene Unterlage, damit das Gerät nicht herunterfallen oder von anderen Gegenstände gestoßen werden kann. Achten Sie darauf, dass das Gerät in einer solchen Weise aufgestellt wird, dass nichts darauf fallen kann und es nicht durch Gewalteinwirkung beschädigt werden oder gebrochen werden kann. Achten Sie jederzeit darauf, dass keine Fremdgegenstände in die Lüftungöffnungen des Gehäuse gesteckt werden.

Lesen Sie sich die Sicherheitshinweise vor dem Gebrauch sorgfältig durch.

Lenco ist nicht verantwortlich für Schäden oder Folgeschäden, die durch den unsachgemäßen Gebrauch oder Fehlfunktionen des Geräts entstehen.

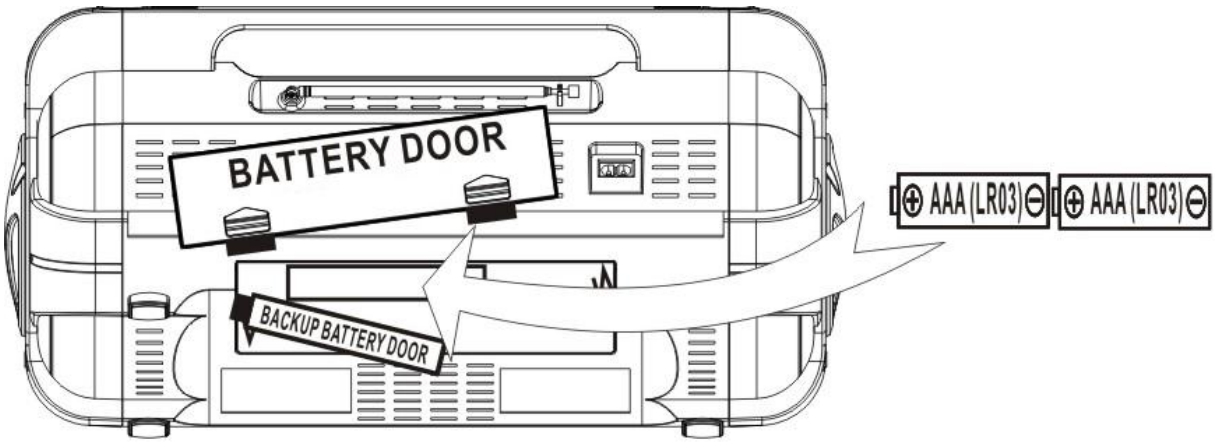
Lenco ist nicht verantwortlich für Datenverluste, die während der Datenübertragung oder Benutzung des Geräts entstehen.

Verwenden Sie keine USB-Verlängerungskabel zum Anschluss Ihrer USB-Geräte. Die Verwendung eines USB-Verlängerungskabels kann zu Fehlfunktionen oder Datenverlust führen.

Lenco empfiehlt die Benutzung von Markenbatterien.

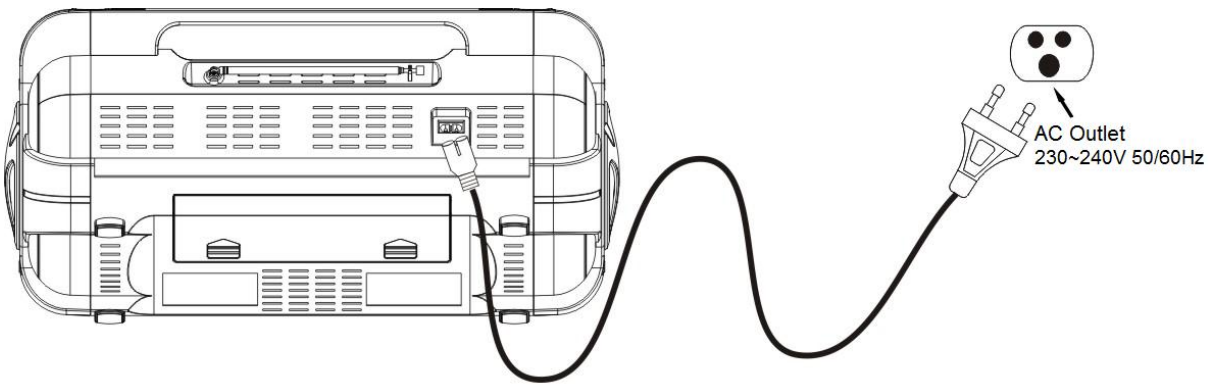
Einlegen der Reservebatterien

Durch Einlegen der Batterien in das Reservebatteriefach, wird das Gerät immer mit Strom versorgt. Das Gerät muss mit Strom versorgt, um Informationen im Speicher zu halten. Wenn das Gerät an das Stromnetz angeschlossen ist, werden die Batterien nicht benutzt. Wenn die Netzstromversorgung ausfällt, wird das Gerät automatisch von den Reservebatterien mit Strom versorgt. Informationen, die im Speicher abgelegt werden, sind die Pair & Play®-Daten, Radiosender und Uhrzeiteinstellungen. Öffnen Sie das Batteriefach (22) auf der Unterseite des Geräts, um die Batterien einzulegen.



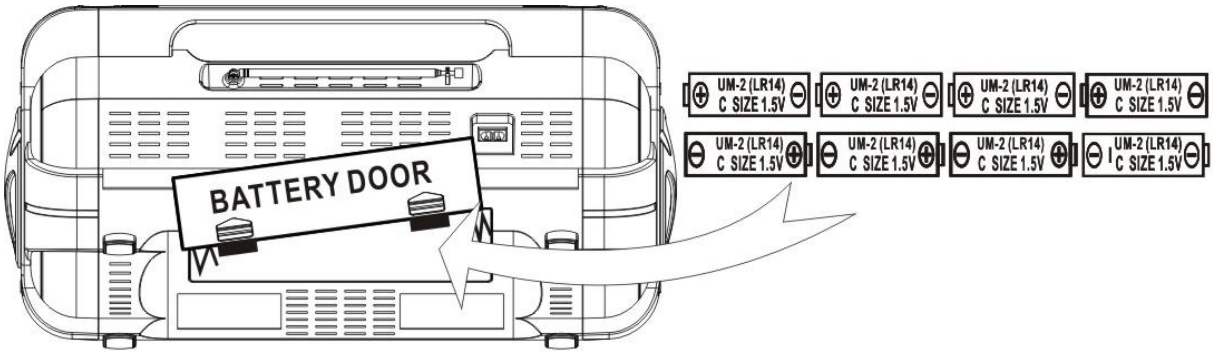
Anschluss des Geräts an das Stromnetz

Das Gerät kann über den Netzstrom betrieben werden. Das Ende des Stromkabels, das die Form einer 8 hat, schließen Sie bitte an den Netzanschluss (23) auf der Rückseite des Geräts an. Stecken Sie das andere Ende in eine Steckdose.



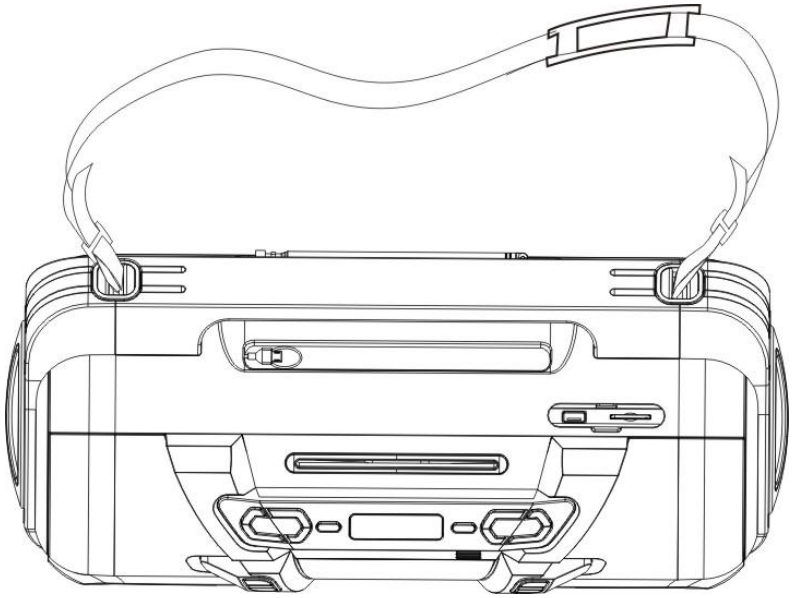
Batteriebetrieb

Wenn das Gerät an das Stromnetz angeschlossen ist, ziehen Sie bitte zuerst den Netzstecker aus der Steckdose heraus. Öffnen Sie das Batteriefach (22) und legen Sie die Batterien ein. Entfernen Sie die Batterien aus dem Gerät, wenn das Gerät für längere Zeit nicht benutzt wird oder wenn das Gerät an das Stromnetz angeschlossen werden soll.

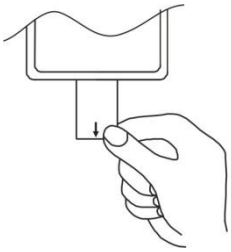


Befestigung des Schulterriemens

Mit dem Schultergurt können Sie das Gerät zu jedem beliebigen Ort bringen. Befestigen Sie den Trageriemen an den Befestigungspunkten (19), wie in der Abbildung unten angegeben.



Inbetriebnahme der Fernbedienung



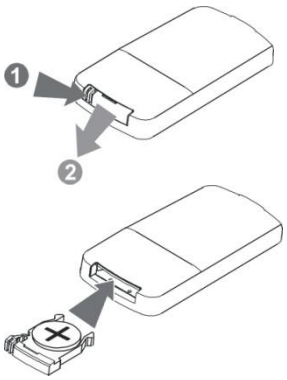
Vor der ersten Benutzung der Fernbedienung muss der Plastikstreifen aus der Fernbedienung herausgezogen werden.

⚠ Lenco empfiehlt die Benutzung von Markenbatterien.

⚠ Helles Umgebungslicht kann den Betrieb der Fernbedienung stören.

⚠ Nehmen Sie die Batterien aus der Fernbedienung heraus, wenn sie für längere Zeit nicht verwendet wird.

Wechseln der Fernbedienungsbatterie



Wenn die Fernbedienung nicht mehr oder nicht mehr richtig funktioniert, müssen Sie die Batterie auswechseln. Wechseln Sie die Batterie wie folgt:

1. Drücken Sie den Riegel beim Pfeil 1 in Richtung des Pfeils 2 und halten Sie ihn fest.
2. Ziehen Sie das Batteriefach heraus, indem Sie sie in Richtung des Pfeils 2 ziehen.
3. Ersetzen Sie die Batterie durch eine neue und schieben Sie das Batteriefach wieder in die Fernbedienung hinein. Achten Sie darauf, dass die + Seite der Batterie nach oben zeigt. Verwenden Sie eine Batterie des Typs CR2025.

Grundlegende Einstellungen

Einstellen der Uhrzeit

Im Bereitschaftsmodus zeigt das Gerät die Uhrzeit auf der LCD-Anzeige (14) an. Sie können die Uhrzeit wie folgt einstellen:

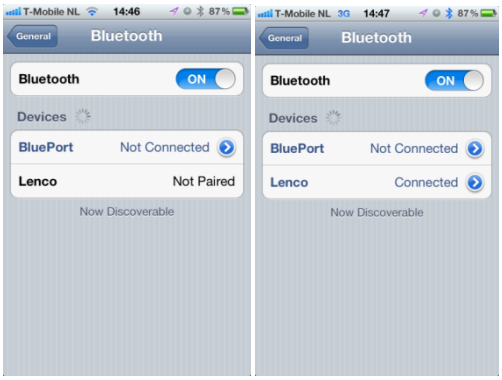
1. Achten Sie darauf, dass sich das Gerät im Bereitschaftsmodus befindet.
2. Halten Sie die CLOCK-SET-Taste (4, 36) für 3 Sekunden gedrückt, bis 12H oder 24H (14) in der Anzeige erscheint.
3. Verwenden Sie die Tasten Previous / Next (11, 34), um das Uhrzeitformat zu ändern. Sie können das 12- oder 24-Stunden-Anzeigeformat wählen. Um das 12-Stunden-Anzeigeformat auszuwählen, achten Sie darauf, dass in der Anzeige 12H (14) angezeigt wird. Um das 24-Stunden-Anzeigeformat auszuwählen, achten Sie darauf, dass in der Anzeige 24H (14) angezeigt wird. Bestätigen Sie die Einstellung mit der CLOCK-SET-Taste (4, 36). Daraufhin erscheint dann automatisch der Uhrzeiteinstellungsmodus.
4. Verwenden Sie die Tasten Previous / Next (11, 34), um die Stunden einzustellen. Wenn die Stunden eingestellt sind, bestätigen Sie die Einstellung mithilfe der CLOCK-SET-Taste (4, 36). Das Gerät geht dann automatisch zur Minuteneinstellung über.

5. Verwenden Sie die Tasten Previous / Next (11, 34), um die Minuten einzustellen. Wenn die Minuten eingestellt sind, bestätigen Sie die Einstellung mithilfe der CLOCK-SET-Taste (4, 36). Das Gerät kehrt dann in den Bereitschaftsmodus zurück und die eingestellte Uhrzeit wird in der Anzeige angezeigt.

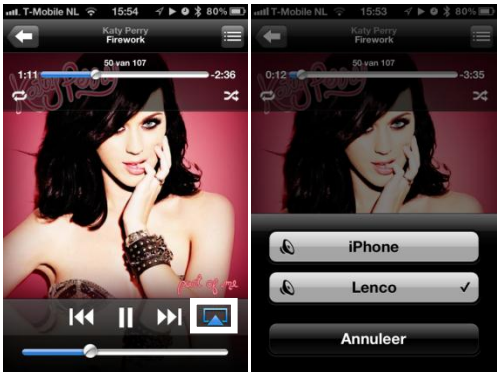
Pair & Play™, Anschluss eines Bluetooth®-Geräts

Pair & Play™ ermöglicht Ihnen ein Bluetooth®-Gerät mit einer einfachen Tastenbetätigung zu verbinden und damit direkt Ihre Lieblingsmusik zu genießen.

1. Schalten Sie das Gerät ein, indem Sie die POWER-Taste (13, 24) betätigen.
2. Wechseln Sie in den Bluetooth®-Modus durch wiederholte Betätigung der SOURCE-Taste (3, 29). Sobald die Anzeige (14) blau erscheint, befindet sich das Gerät im Bluetooth®-Modus.
3. Gehen Sie zum Bluetooth®-Menü auf dem externen Gerät und klicken Sie auf "Lenco". Die Geräte bauen dann eine Verbindung auf. Abhängig von der externen Gerät, müssen Sie dem Lenco-Gerät die Erlaubnis gehen automatisch auf das externe Gerät zuzugreifen. Um die Benutzerfreundlichkeit zu erhöhen, empfehlt Lenco die Benutzung eines automatischen Verbindungsaufbaus.



4. Starten Sie die Musikwiedergabefunktion Ihres externen Geräts und starten Sie die Wiedergabe Ihrer Lieblingsmusik auf der Lenco-Boombox.



Grundlegende Bedienung

Grundfunktionen

Ein-/Ausschalten des Geräts, Betätigen Sie die POWER-Taste (13, 24), um das Gerät ein- bzw. auszuschalten. Das Gerät ist mit einem ECO-Modus ausgestattet, um Energie zu sparen. Im ECO-Modus kann sich das Gerät automatisch selbst ausschalten, wenn es nicht für mehr als 5 Minuten nicht benutzt wird.

Einstellen der Lautstärke, Benutzen Sie die Lautstärketasten (8, 35), um die Lautstärke einzustellen.
Stummschalten der Tonausgabe, Betätigen Sie die MUTE-Taste (28), um die Tonausgabe zu unterbinden.
Auswahl des Eingangssignals, Betätigen Sie die SOURCE-Taste (3, 29), um das Eingangssignal auszuwählen. Verfügbare Optionen sind: Radio, CD, USB, SD, AUX und Bluetooth®.

Radiobetrieb

Dieses Gerät ist mit einer MW/UKW-Radiofunktion und einer Teleskopantenne zum Empfang von Radiosendern ausgestattet. Wenn Sie Radio hören möchten, ziehen Sie zunächst die Teleskopantenne (21) vollständig heraus. Wenn das Signal zu schwach ist, verstellen Sie die Position der Antenne, um den Empfang zu optimieren. Wenden Sie sich an Ihren örtlichen Dienstleister, um eine Frequenzliste der verfügbaren Radiosender, die in Ihrer Region empfangen werden können, zu erhalten.

Einschalten des Radiobetriebs

Betätigen Sie die POWER-Taste (13, 24), um das Gerät einzuschalten. Wenn sich das Gerät nicht im Radiobetrieb befindet, betätigen Sie die SOURCE-Taste (3, 29), bis "Rad" in der Anzeige (14) erscheint. Sobald "Rad" verschwunden ist, wird die Frequenz und das Frequenzband (AM / FM) in der Anzeige (14) angezeigt.

Umschalten zwischen MW / UKW

Dieses Gerät verfügt über einen MW-Tuner (AM) mit einem Frequenzbereich von 522 kHz bis 1620 kHz und einem UKW-Tuner (FM) mit einem Frequenzbereich von 87,5 MHz bis 108,0 MHz. Betätigen Sie die BAND-Taste (12, 31), um zwischen MW und UKW wechseln.

Sender-/Frequenzsuche

Zur Suche eines Radiosenders können Sie die manuelle oder automatische Sendersuche benutzen. Zur automatischen Sendersuche eines Senders mit einer Frequenz, die höher ist als die aktuelle Frequenz, halten Sie die Taste TUN+ (11, 34) für 3 Sekunden gedrückt. Zur automatischen Sendersuche eines Senders mit einer Frequenz, die niedriger ist als die aktuelle Frequenz, halten Sie die Taste TUN- (11, 34) für 3 Sekunden gedrückt. Sobald der Tuner einen Sender mit ausreichender Signalstärke gefunden hat, wird der Suchvorgang automatisch gestoppt.
Zur manuellen Suche eines Senders oder zur Feinabstimmung, betätigen Sie Taste TUN- (11, 34), um die Frequenz in Schritten von 9 kHz in MW-Band oder in Schritten von 0,05 MHz im UKW-Band zu senken. Betätigen Sie Taste TUN+ (11, 34), um die Frequenz in Schritten von 9 kHz in MW-Band oder in Schritten von 0,05 MHz im UKW-Band zu erhöhen.

Speichern von Sendern

Sie können bis zu 30 Sender speichern: 10 MW-Sender und 20 UKW-Sender. Speichern eines Senders:

1. Betätigen Sie die MEMORY-Taste (4, 36). "P01" fängt in der Anzeige (14) an zu blinken. P ist die Speichernummer, unter der Sie den Sender speichern wollen.
2. Sie können die Speichernummer wechseln, indem Sie die Tasten MEM- (16, 33) und MEM+ (15, 25) betätigen.
3. Speichern Sie den Sender, indem Sie die MEMORY-Taste (4, 36) erneut betätigen.

Aufrufen eines gespeicherten Senders

Sie können einen voreingestellten Sender mithilfe der Taste MEM- (16, 33) und MEM+ (15, 25) aufrufen. Bei Verwendung des MW-Frequenzbands können nur MW-Sender aufgerufen werden. Bei Verwendung des UKW-Frequenzbands können nur UKW-Sender aufgerufen werden.

Umschalten zwischen Mono und Stereo

Einige Programme können nur in Mono empfangen werden, während einige andere einen schlechten Stereo-Empfang bieten, der Störgeräusche verursacht. Wenn beim Empfang eines Stereo-Senders Störsignale auftreten, kann der Ton durch Umschalten auf Mono verbessert werden. Betätigen Sie die FM-ST-Taste (5, 26), um zwischen dem Mono- und Stereo-Modus umzuschalten. Wenn das Gerät sich im Stereo-Modus befindet, erscheint "(ST)" in der Anzeige (14).

CD-Wiedergabe

Audio, MP3- und WMA-CDs können mit dem eingebauten CD-Player abgespielt werden. Gehen Sie in den CD-Betrieb, indem Sie die SOURCE-Taste (3, 29) solange betätigen, bis "CD" in der Anzeige (14) angezeigt wird. Legen Sie eine CD mit der beruckten Seite zum Griff (1) zeigend in das CD-Ladefach (2). Die CD wird in einem Winkel von ca. 45° eingelegt. Wenn die CD korrekt in das Disc-Ladefach eingelegt wird, fängt das Gerät damit an die CD einzulesen lesen. Sobald die CD gelesen ist, startet das Gerät die Wiedergabe automatisch. Um die CD auszuwerfen, betätigen Sie einfach die EJECT-Taste (6, 31). Während der CD-Wiedergabe erscheint die Abspielzeit des Titels in der Anzeige (14).

Grundlegende Bedienung während der CD-Wiedergabe

Vorübergehendes Anhalten der Wiedergabe, Betätigen Sie die PLAY/PAUSE-Taste (15, 25) während der Wiedergabe, um die Wiedergabe vorübergehend anzuhalten. Betätigen Sie die PLAY/PAUSE-Taste (15, 25) erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen.

Stoppen der Wiedergabe, Betätigen Sie die STOP-Taste (16, 33) während der Wiedergabe, um die Wiedergabe zu stoppen.

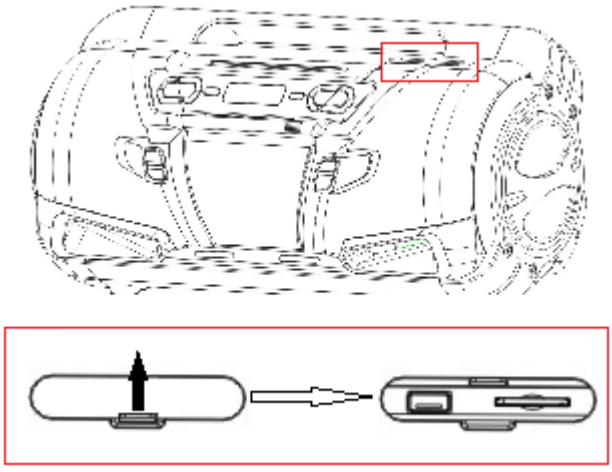
Springen zum nächsten Titel, Betätigen Sie die NEXT-Taste (11, 34) während der Wiedergabe, um zum nächsten Titel zu springen.

10 Titel überspringen, Es ist möglich 10 Titel auf einmal zu überspringen. Dies können Sie mithilfe der FOLDER-Taste (5, 26) durchführen.
Schnellvorlauf, Halten Sie die NEXT-Taste (11, 34) während der Wiedergabe gedrückt, um den Schnellvorlauf zu aktivieren. Sobald Sie die Taste loslassen, stoppt das Gerät den Schnellvorlauf.
Springen zum vorigen Titel, Betätigen Sie die PREVIOUS-Taste (11, 34) während der Wiedergabe, um zum vorigen Titel zu springen.
Schnellrücklauf, Halten Sie die PREVIOUS-Taste (11, 34) während der Wiedergabe gedrückt, um den Schnellrücklauf zu aktivieren. Sobald Sie die Taste loslassen, stoppt das Gerät den Schnellrücklauf.
Mit der Wiederholungsfunktion, können der aktuelle Titel, ein Ordner oder alle Titel auf den Medien wiederholt werden. Betätigen Sie die PLAY-MODE-Taste (4, 36), um die Wiederholungsfunktion zu aktivieren. Ändern oder Deaktivieren Sie den Wiederholungsmodus durch wiederholte Betätigung der PLAY-MODE-Taste (4, 36). In der Anzeige (14) wird der Wiederholungsmodus wie folgt angezeigt:

- REP 1: Der aktuelle Titel wird wiederholt.
- REP FOLDER: Der aktuelle Ordner wird wiederholt (nur für MP3- und WMA-Medien mit mehreren Ordnern).
- REP ALL: Alle Titel auf dem Medium werden wiederholt.

USB-Wiedergabe

Mithilfe des integrierten USB-Anschlusses (9) können MP3- und WMA-Dateien wiedergegeben werden. Gehen Sie in den USB-Betrieb, indem Sie die SOURCE-Taste (3, 29) solange betätigen, bis "USB" in der Anzeige (14) erscheint. Schließen Sie Ihr USB-Speichermedium immer direkt an das Radio an und benutzen Sie niemals USB-Verlängerungskabel. Öffnen Sie die USB/SD-Abdeckung, indem Sie sie in Richtung des Griffs (1), wie in der Abbildung unten gezeigt, schieben.



Verbinden Sie Ihr USB-Speichermedium. Wenn es richtig angeschlossen ist, beginnt das Radio automatisch damit den Inhalt einzulesen. Nachdem das USB-Speichermedium eingelesen wurde, startet das Radio automatisch die Wiedergabe.

Grundlegende Bedienung während der Wiedergabe von USB-Speichermedien

Vorübergehendes Anhalten der Wiedergabe, Betätigen Sie die PLAY/PAUSE-Taste (15, 25) während der Wiedergabe, um die Wiedergabe vorübergehend anzuhalten. Betätigen Sie die PLAY/PAUSE-Taste (15, 25) erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen.

Stoppen der Wiedergabe, Betätigen Sie die STOP-Taste (16, 33) während der Wiedergabe, um die Wiedergabe zu stoppen.

Springen zum nächsten Titel, Betätigen Sie die NEXT-Taste (11, 34) während der Wiedergabe, um zum nächsten Titel zu springen.

10 Titel überspringen, Es ist möglich 10 Titel auf einmal zu überspringen. Dies können Sie mithilfe der FOLDER-Taste (5, 26) durchführen.

Schnellvorlauf, Halten Sie die NEXT-Taste (11, 34) während der Wiedergabe gedrückt, um den Schnellvorlauf zu aktivieren. Sobald Sie die Taste loslassen, stoppt das Gerät den Schnellvorlauf.

Springen zum vorigen Titel, Betätigen Sie die PREVIOUS-Taste (11, 34) während der Wiedergabe, um zum vorigen Titel zu springen.

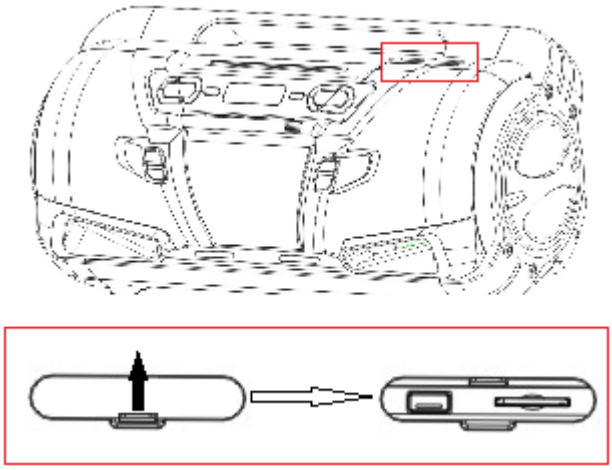
Schnellrücklauf, Halten Sie die PREVIOUS-Taste (11, 34) während der Wiedergabe gedrückt, um den Schnellrücklauf zu aktivieren. Sobald Sie die Taste loslassen, stoppt das Gerät den Schnellrücklauf.

Mit der Wiederholungsfunktion, können der aktuelle Titel, ein Ordner oder alle Titel auf den Medien wiederholt werden. Betätigen Sie die PLAY-MODE-Taste (4, 36), um die Wiederholungsfunktion zu aktivieren. Ändern oder Deaktivieren Sie den Wiederholungsmodus durch wiederholte Betätigung der PLAY-MODE-Taste (4, 36). In der Anzeige (14) wird der Wiederholungsmodus wie folgt angezeigt:

- REP 1: Der aktuelle Titel wird wiederholt.
- REP FOLDER: Der aktuelle Ordner wird wiederholt (nur für Medien mit mehreren Ordnern).
- REP ALL: Alle Titel auf dem Medium werden wiederholt.

SD-Kartenwiedergabe

Mithilfe des eingebauten SD-Kartensteckplatzes (9) können MP3- und WMA-Dateien wiedergegeben werden. Gehen Sie in den SD-Betrieb, indem Sie die SOURCE-Taste (3, 29) solange betätigen, bis "CARD" in der Anzeige (14) angezeigt wird. Öffnen Sie die USB/SD-Abdeckung, indem Sie sie in Richtung des Griffs (1), wie in der Abbildung unten gezeigt, schieben.



Legen Sie eine SD-Speicherkarte ein. Wenn sie eingelegt wurde, fängt das Radio damit an sie einzulesen. Nachdem die SD-Speicherkarte eingelesen wurde, startet das Radio automatisch die Wiedergabe.

Grundlegende Bedienung während der Wiedergabe von SD-Speicherkarten

Vorübergehendes Anhalten der Wiedergabe, Betätigen Sie die PLAY/PAUSE-Taste (15, 25) während der Wiedergabe, um die Wiedergabe vorübergehend anzuhalten. Betätigen Sie die PLAY/PAUSE-Taste (15, 25) erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen.

Stoppen der Wiedergabe, Betätigen Sie die STOP-Taste (16, 33) während der Wiedergabe, um die Wiedergabe zu stoppen.

Springen zum nächsten Titel, Betätigen Sie die NEXT-Taste (11, 34) während der Wiedergabe, um zum nächsten Titel zu springen.

10 Titel überspringen, Es ist möglich 10 Titel auf einmal zu überspringen. Dies können Sie mithilfe der FOLDER-Taste (5, 26) durchführen.

Schnellvorlauf, Halten Sie die NEXT-Taste (11, 34) während der Wiedergabe gedrückt, um den Schnellvorlauf zu aktivieren. Sobald Sie die Taste loslassen, stoppt das Gerät den Schnellvorlauf.

Springen zum vorigen Titel, Betätigen Sie die PREVIOUS-Taste (11, 34) während der Wiedergabe, um zum vorigen Titel zu springen.

Schnellrücklauf, Halten Sie die PREVIOUS-Taste (11, 34) während der Wiedergabe gedrückt, um den Schnellrücklauf zu aktivieren. Sobald Sie die Taste loslassen, stoppt das Gerät den Schnellrücklauf.

Mit der Wiederholungsfunktion, können der aktuelle Titel, ein Ordner oder alle Titel auf den Medien wiederholt werden. Betätigen Sie die PLAY-MODE-Taste (4, 36), um die Wiederholungsfunktion zu aktivieren. Ändern oder Deaktivieren Sie den Wiederholungsmodus durch wiederholte Betätigung der PLAY-MODE-Taste (4, 36). In der Anzeige (14) wird der Wiederholungsmodus wie folgt angezeigt:

- REP 1: Der aktuelle Titel wird wiederholt.
- REP FOLDER: Der aktuelle Ordner wird wiederholt (nur für Medien mit mehreren Ordnern).
- REP ALL: Alle Titel auf dem Medium werden wiederholt.

Wiedergabe von Bluetooth®-Geräten

Mithilfe des integrierten Bluetooth®-Empfängers, können Sie Musik drahtlos von einem externen Bluetooth®-Gerät empfangen und mit der Lenco-Boombox wiedergeben. Gehen Sie in den Bluetooth®-Betrieb, indem Sie die SOURCE-Taste (3, 29) solange betätigen, bis "BLUE" in der Anzeige (14) angezeigt wird. Die Boombox versucht automatisch eine Verbindung mit dem zuletzt verbundenen Gerät aufzubauen. Wenn die Verbindung fehlschlägt oder wenn Sie ein anderes Bluetooth®-Gerät möchten, halten die PAIR-Taste (12, 32) solange gedrückt, bis das Bluetooth®-Logo anfängt in der Anzeige (14) zu blinken. Siehe Abschnitt "pair & play" für genaue Anweisungen zum Pairing von Bluetooth®-Geräten. Sie können für diesen Zweck Ihr externes Bluetooth®-Gerät auch im Ablagefach (18) ablegen. Siehe Abschnitt "Verwendung des Ablagefachs" für genaue Anweisungen, wie man externe Geräte in dem Fach unterbringt.

Grundlegende Bedienung während der Wiedergabe von Bluetooth®-Geräten

Abhängig vom externen Bluetooth®-Gerät funktionieren die folgenden Funktionen unter Umständen nicht korrekt arbeiten oder anders als beschrieben.

Vorübergehendes Anhalten der Wiedergabe, Betätigen Sie die PLAY/PAUSE-Taste (15, 25) während der Wiedergabe, um die Wiedergabe vorübergehend anzuhalten. Betätigen Sie die PLAY/PAUSE-Taste (15, 25) erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen.

Stoppen der Wiedergabe, Betätigen Sie die STOP-Taste (16, 33) während der Wiedergabe, um die Wiedergabe zu stoppen.

Springen zum nächsten Titel, Betätigen Sie die NEXT-Taste (11, 34) während der Wiedergabe, um zum nächsten Titel zu springen.

10 Titel überspringen, Es ist möglich 10 Titel auf einmal zu überspringen. Dies können Sie mithilfe der FOLDER-Taste (5, 26) durchführen.

Schnellvorlauf, Halten Sie die NEXT-Taste (11, 34) während der Wiedergabe gedrückt, um den Schnellvorlauf zu aktivieren. Sobald Sie die Taste loslassen, stoppt das Gerät den Schnellvorlauf.

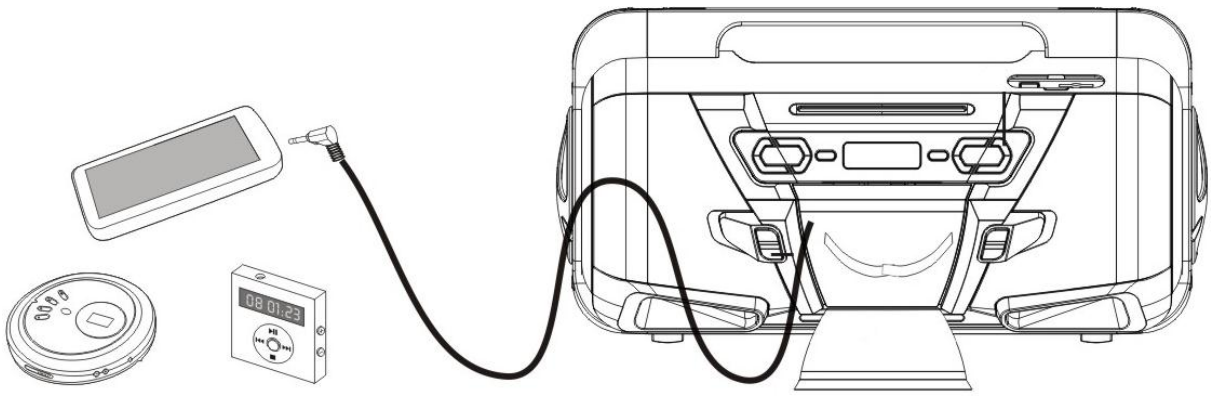
Springen zum vorigen Titel, Betätigen Sie die PREVIOUS-Taste (11, 34) während der Wiedergabe, um zum vorigen Titel zu springen.

Schnellrücklauf, Halten Sie die PREVIOUS-Taste (11, 34) während der Wiedergabe gedrückt, um den Schnellrücklauf zu aktivieren. Sobald Sie die Taste loslassen, stoppt das Gerät den Schnellrücklauf.

Anschlüsse

Anschluss eines Geräts über den AUX-Eingang

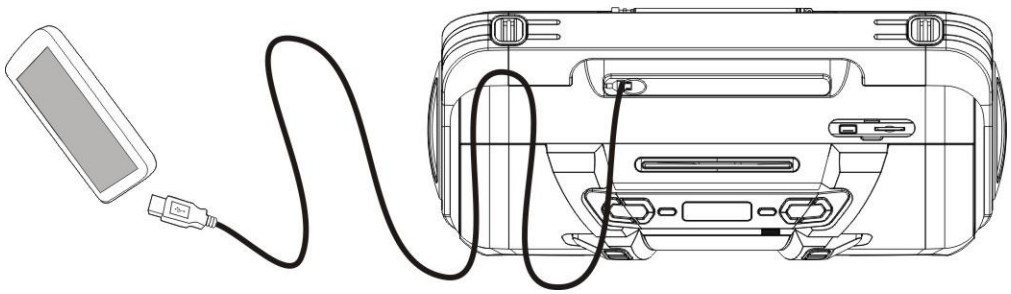
Jedes Gerät mit einem AUX- oder Kopfhörerausgang kann an den AUX-Eingang, der sich im Ablagefach (18) befindet, anschlossen werden. Um ein Gerät mit dem Eingang zu verbinden, müssen Sie das Ablagefach (18) zunächst öffnen. Nach Öffnen des Fachs, ziehen Sie das AUX-Kabel heraus und schließen Sie das externe Gerät wie in der Abbildung unten gezeigt, an.



Wenn das externe Gerät über den AUX-Eingang angeschlossen ist, kann die Lautstärke nur über die Boombox gesteuert werden. Alles anderen Funktionen können nur über das externe Gerät gesteuert werden. Um den Ton über den AUX-Eingang wiederzugeben, muss die Boombox in den AUX-Modus gestellt werden. Tun Sie dies, indem Sie die SOURCE-Taste (3, 29) solange betätigen, bis "AU" in der Anzeige (14) erscheint. Sie können für diesen Zweck Ihr externes AUX-Gerät auch im Ablagefach (18) ablegen. Siehe Abschnitt "Verwendung des Ablagefachs" für genaue Anweisungen, wie man externe Geräte in dem Fach unterbringt.

Aufladen eines Geräts über das eingebaute USB-Ladegerät

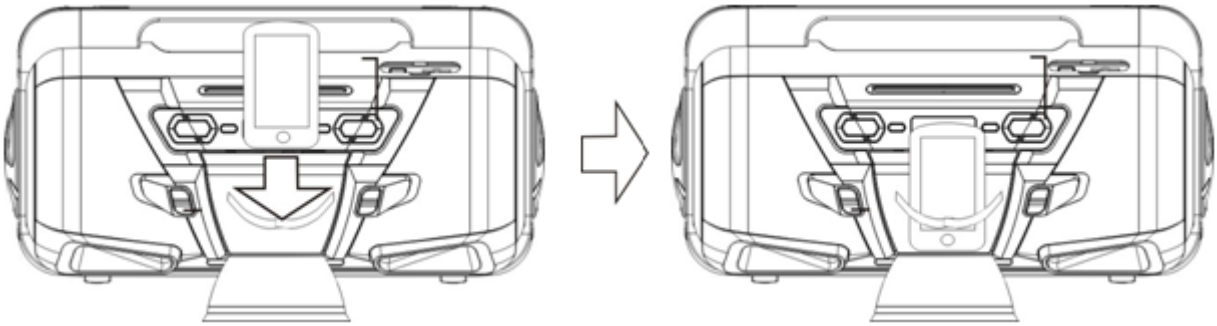
Um ein externes Gerät aufzuladen, verbinden Sie es mit dem Mini-USB-Anschluss mit eingebautem Ladegerät (20), wie in der Abbildung unten zu sehen ist. Der Ladevorgang beginnt sofort nachdem das externe Gerät angeschlossen ist.



Fortgeschrittene Anwendung

Verwendung des Ablagefachs

Öffnen Sie das Ablagefach (18) und lösen Sie den Klettverschluss. Legen Sie das Gerät vorsichtig auf die Halterungen und befestigen Sie es mit dem Klettverschluss.



Einstellen des Equalizers

Die Boombox ist mit mehreren Equalizer-Voreinstellungen ausgestattet. Die Equalizer können die Tonausgabe auf das von Ihnen gewünschte Genre anpassen, sodass die Musik besser klingt. Zur Auswahl stehen: Rock, Klassik, Pop, Jazz. Betätigen Sie die EQ-Taste (7, 27), um zwischen den verschiedenen Equalizer-Voreinstellungen umherzuschalten.

Bass-Boost-Einstellung

Die Bass-Boost-Funktion ermöglicht es Ihnen, den Bass der Musik zu verstärken. Es kann dabei passieren, dass die Musik verzerrt klingt, wenn die Bass-Boost-Funktion aktiviert ist. Wenn die Bass-Boost-Funktion aktiviert ist, können Sie sie durch Betätigung der BASS-Taste (17, 30) wieder deaktivieren.

Wartung des Geräts

- Reinigen Sie das Gerät nur mit einem weichen, feuchten Tuch.
- Verwenden Sie keine Reinigungsmittel.

Fehlerbehebung

Problem	Behebung
Das Gerät kann nicht eingeschaltet werden.	Überprüfen Sie, ob der Netzstecker richtig in die Steckdose gesteckt wurde.
	Ersetzen Sie die Batterien durch neue.
Das Gerät reagiert nicht richtig.	Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose für mindestens 5 Minuten heraus.
	Entfernen Sie die Batterien für mindestens 5 Minuten aus dem Gerät.
Der Ton ist im Batteriebetrieb zu leise oder verzerrt.	Ersetzen Sie die Batterien durch neue.
Einstellungen oder Optionen werden plötzlich abgebrochen.	Die Eingabezeit für Einstellungen und Optionen ist begrenzt. Wiederholen Sie die Einstellungsschritte.
Radiosender können aufgrund von Störsignalen kaum gehört oder nicht empfangen werden.	Ziehen Sie die Teleskopantenne (21) vollständig heraus.
	Richten Sie die Position der Teleskopantenne (21) aus.
	Betätigen Sie die FM-ST.-Taste (5, 26).
Die Bluetooth®-Wiedergabe ist nicht flüssig.	Halten Sie Ihr Bluetooth®-Gerät näher an die Boombox heran.
Die CD-Wiedergabe ist nicht flüssig.	Die CD ist möglicherweise verschmutzt. Reinigen Sie es mit einem sauberen, trockenen Tuch.
Die Fernbedienung funktioniert nicht oder nicht richtig.	Ersetzen Sie die Batterien durch neue.
	Das Umgebungslicht ist zu stark.
	Befinden Sie sich in einem Bereich von 5 Metern?
	Befinden sich irgendwelche Hindernisse zwischen der Boombox und der Fernbedienung?

Technische Daten

Stromversorgung	AC 100 - 240 V, 50/60 Hz	
	Batterie	8 x UM2
	Reservebatterie	2 x UM4
	Das Gerät kann unter normalen Umständen 6 Stunden über Batterien mit Strom versorgt werden.	
Netzanschluss	1,5M-Euro-Stecker	
Stromverbrauch	Bereitschaft	0,45 W
	Betrieb	64 W
Betrieb	Temperatur	-10 ~ +35 °C
	Luftfeuchtigkeit	5% ~ 90%
Ausgabe	Leistung (max.)	2 x 5 W RMS
	Subwoofer	2 x 10 W RMS
	Frequenzbereich	± 1,5 dB, 20 Hz ~ 20 kHz
	THD + Rauschen	≤ -60 dB @ 1 kHz
	Equalizer (Voreinstellungen)	Rock
		Klassik
		Pop
		Jazz
Radio	MW-Band	522 kHz - 1620 kHz
	UKW-Band	87,5 MHz - 108 MHz
Abmessungen (B x T x H)	Boombox	488 x 210 x 215 mm
	Fernbedienung	38 x 85 x 6 mm
Gewicht	Hauptgerät	5,343 kg
	Fernbedienung	15 g
Bildschirm	Anzeigefarbe	Hellblau
CD	Disc-Größe	12 cm
Kompatible Discs und Formate	CD, CD-R, CD-RW, WAV, MP3, WMA	
Fernbedienung	Betriebsreichweite	5 m (max.)
		30°-Winkel
	Batterie	CR2025
Anschlüsse	USB-Anschluss	USB 2.0, 5 V, 500 mA
		Bis zu 32 GB
		FAT16/32
		999 Dateien, 99 Ordner
	externer Audioeingang	Line-Eingang (Cinch)
	USB-Ladegerät	Mini-USB, 5 V, 1000 mA
	SD-Kartensteckplatz	Ja
		FAT16/32
		999 Dateien, 99 Ordner
		Bis zu 32 GB
	Bluetooth®	Ja
		A2DP / AVRCP
Weiteres	Wiederholung	Ja

Sicherheitshinweise

Erklärung der Symbole:

Das nebenstehende Symbol verweist auf wichtige Bedienungs- und Wartungshinweise in der dem Gerät beigelegten Bedienungsanleitung.

Dieses Symbol zeigt an, dass gefährliche Spannung innerhalb dieses Geräts, die eine Gefahr von Stromschlag oder Verletzungen führen.

LESEN SIE DIE FOLGENDEN SICHERHEITSHINWEISE VOR DER INBETRIEBNAHME.

ACHTUNG
STROMSCHLAGGEFAHR
GERÄT NICHT ÖFFNEN!

ACHTUNG: ENTFERNEN SIE KEINE SCHRAUBEN ODER ANDERE BAUTEILE DES GERÄTS, UM DER GEFAHR VON STROMSCHLÄGEN VORZUBEUGEN!

- Verwenden Sie das Gerät nur, wie es in der Bedienungsanleitung beschrieben wird.
- Das Gerät muss zusammen mit einer in der Spezifikationstabelle erwähnten Stromversorgung betrieben werden. Falls Sie sich nicht sicher über die Spezifikationen Ihres Netzstroms sind, wenden Sie sich bitte an Ihren Stromnetzbetreiber.
- Verwenden Sie keine losen oder beschädigte Kabel bzw. Stecker.
- Dieses Gerät ist ein Gerät der Klasse I. Geräte der Klasse I müssen an eine geerdete Steckdose angeschlossen werden.
- Dieses Gerät ist ein Gerät der Klasse II. Geräte der Klasse I können an eine nicht geerdeten Steckdose angeschlossen werden.
- Die Steckdose muss sich in der Nähe des Geräts befinden und leicht zugänglich sein.
- Stellen Sie sicher, dass Ihre Steckdosen und Verlängerungskabel nicht überlastet werden. Eine Überlastung kann zu Kurzschlüssen oder Feuer führen.
- Ziehen Sie am Netzstecker, wenn Sie ihn aus der Steckdose herausziehen.
- Ziehen Sie nicht am Netzkabel. Dies kann einen Kurzschluss verursachen.
- Bei Rauchbildung, Überhitzung oder anderen unerwartet auftretenden Erscheinungsbildern, ziehen Sie bitte umgehend den Netzstecker aus der Steckdose heraus.
- Ziehen Sie den Netzstecker während eines Gewitters aus der Steckdose heraus.
- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose heraus, wenn das Gerät für eine längere Zeit nicht verwendet wird.
- Treten Sie nicht auf das Netzkabel und klemmen Sie es nicht ab.
- Legen Sie keine schweren Gegenstände auf das Netzkabel, da dies das Kabel beschädigen kann.
- Halten Sie das Gerät von Kindern fern! Wenn sie mit dem Netzkabel zu spielen, können sie sich dabei ernsthaft verletzen.
- Halten Sie das Netzkabel von Nagetieren und Kaninchen fern.

- Stellen Sie sicher, dass alle Lüftungsöffnungen jederzeit zugänglich sind und nicht abgedeckt oder blockiert werden.
- Belassen Sie 5 cm um das Gerät herum.
- Achten Sie immer darauf, dass das Gerät gut belüftet wird.
- Halten Sie das Gerät fern von Wärmequellen wie Heizkörpern, Heizungen, Öfen, Kerzen und anderen Hitze erzeugenden Objekten.
- Vermeiden Sie die Verwendung des Geräts in der Nähe starker Magnetfelder.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn Feuchtigkeit kondensieren kann.
- Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe Wasser oder anderen Flüssigkeiten.
- Verwenden Sie dieses Gerät nicht in feuchten Räumlichkeiten.
- Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Schwimmbecken.
- Elektrostatische Störungen können den normalen Gebrauch dieses Geräts behindern. Wenn dies geschieht, führen Sie einen Reset des Geräts aus und schalten Sie es gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung wieder ein.
- Die Anzeige besteht aus Kunststoff und kann brechen, wenn sie beschädigt wird. Achten auf scharfe Kunststoffsplitter, wenn der Bildschirm gebrochen ist, um Verletzungen zu vermeiden.
- Sollte das Gerät nass werden, ziehen Sie sofort den Netzstecker aus der Steckdose heraus und lassen Sie das Gerät für mindestens 72 Stunden trocken, bevor Sie es wieder verwenden.
- Entfernen Sie die Batterien aus dem Gerät und / oder der Fernbedienung, wenn Sie es nicht für längere Zeit nicht verwendet.
- Dieses Gerät und das mitgelieferte Zubehör enthalten sensible Bauteile. Lassen Sie sie niemals fallen, stecken Sie sie nicht in einen Mikrowelleofen, verbrennen Sie sie nicht und bemalen Sie sie nicht.
- Beißen oder saugen Sie nicht am Gerät und / oder dem mitgelieferten Zubehör.
- Stecken Sie das Gerät bzw. das mitgelieferte Zubehör nicht in Ihre Ohren, Mund oder andere Körperöffnungen.
- Dieses Gerät und / oder dessen Zubehör enthält Kleinteile, die zu Erstickungsgefahr führen können. Halten Sie das Gerät deshalb außer Reichweite von Kindern.
- Wenn der Netzstecker beim Anschluss des Geräts nicht zu passen scheint, wenden Sie auf keinen Fall Gewalt an.
- Seien Sie achtsam, wenn Sie dieses Gerät bei der Teilnahme im Straßenverkehr werden. Die Audiowiedergabe kann Ihre Aufmerksamkeit ablenken.
- Lenco empfiehlt die Benutzung von Markenbatterien.

WARNUNG: Längere Aussetzung lauter Geräusche mit tragbaren Musikgeräten kann zu vorübergehenden oder dauerhaften Hörschäden führen.

Verwenden Sie keine USB-Verlängerungskabel zum Anschluss Ihrer USB-Geräte. Die Verwendung eines USB-Verlängerungskabels kann zu Fehlfunktionen oder Datenverlust führen.

Declaration of Conformity

Products with a CE marking comply with the EMC directive (2004/108/EC) and the Low Voltage Directive (2006/95/EC) issued by the European Commission of the European Community.

RoHS, this device has been manufactured according to the RoHS Directive.

ErP II, this device complies with the ErP Directive.

WEEE, this device complies with the 2002/96/EC Directive.

Konformitätserklärung

CE Produkte mit der CE-Kennzeichnung entsprechen der EMV-Richtlinie (2004/108/EC) und der Niederspannungsrichtlinie (2006/95/EC) der Europäischen Union.

RoHS - Dieses Gerät wurde gemäß der RoHS-Richtlinie gefertigt.

ErP II - Dieses Gerät entspricht der ErP-Richtlinie.

WEEE - Dieses Gerät entspricht der Richtlinie 2002/96/EG.

Verbreiten Sie keine urheberrechtlich geschützten Materialien!

Geben Sie niemals urheberrechtlich geschütztes Material ohne Genehmigung der Eigentümer der Inhalte weiter. Auf diese Weise riskieren Sie eine Verletzung des Urheberrechts. Der Hersteller haftet nicht für rechtlichen Folgen, die durch illegale Verwendung von urheberrechtlich geschütztem Material verursacht wurden.

Haftungsausschluss

Einige Inhalte und Leistungen, die durch dieses Gerät genutzt werden können, sind Eigentum Dritter und durch Urheberrechte, Patente, Markenrechte und/oder geistige Eigentumsrechte geschützt. Solche Inhalte und Leistungen werden Ihnen nur für die private Nutzung und nicht gewerbliche Zwecke zur Verfügung gestellt. Sie dürfen Inhalte und Leistungen nur auf solche Art und Weise verwenden, wie es vom Eigentümer des Inhalts oder vom Leistungsanbieter erlaubt wurde. Ohne das Vorangehende einzuschränken, dürfen derivative Arbeiten nur dann geändert, kopiert, veröffentlicht, hochgeladen, bekanntgemacht, übertragen, übersetzt, verkauft oder erstellt werden, oder Inhalte oder Dienste, die über dieses Gerät angezeigt werden, nur dann verwertet oder auf irgendeine Art und Weise vertrieben werden, wenn die ausdrückliche Genehmigung des entsprechenden Inhalteigentümers oder Leistungsanbieters vorliegt.

„INHALTE UND LEISTUNGEN DRITTER WERDEN „OHNE MÄNGELGEWÄHR“ ANGEBOTEN. LENCO HAFTET NICHT, WEDER AUSDRÜCKLICH NOCH STILLSCHWEIGEND, FÜR INHALTE UND LEISTUNGEN, EGAL FÜR WELCHE ZWECKE SIE ANGEBOTEN WERDEN.

LENCO LEHNT JEGLICHE STILLSCHWEIGENDE GARANTIEN AB, EINSCHLIESSLICH, JEDOCH OHNE BESCHRÄNKUNG AUF, DER ZUSICHERUNG DER ALLGEMEINEN GEBRAUCHSTAUGLICHKEIT UND DER GEWÄHRLEISTUNG DER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK. LENCO GARANTIERT NICHT DIE GENAUIGKEIT, GÜLTIGKEIT, PÜNKTLICHKEIT, RECHTMÄSSIGKEIT, ODER VOLLSTÄNDIGKEIT VON INHALTEN ODER LEISTUNGEN, DIE ÜBER DIESES GERÄT BEREITGESTELLT WERDEN. UNTER KEINEN UMSTÄNDEN, EINSCHLIESSLICH NACHLÄSSIGKEIT, HAFTET LENCO, WEDER DURCH VERTRAG NOCH SCHADENSERSATZRECHT, FÜR DIREKTE, INDIREKTE, VERSEHENTLICHE, BESONDERE, ODER FOLGESCHÄDEN, FÜR ANWALTSGEBÜHREN, KOSTEN, ODER ANDERE SCHÄDEN AUFGRUND VON ODER IN VERBINDUNG MIT ENTHALTENEN INFORMATIONEN, ODER AUFGRUND DER NUTZUNG VON INHALTEN ODER LEISTUNGEN DURCH SIE ODER DRITTE, AUCH WENN SIE AUF DIE MÖGLICHKEIT SOLCHER SCHÄDEN HINGEWIESEN WURDEN.“

Leistungen Dritter können jederzeit beendet oder unterbrochen werden, und Lenco erhebt keinen Anspruch und leistet keine Garantiedafür, dass Inhalte oder Leistungen ständig verfügbar sind. Inhalte und Leistungen werden durch Dritte über Netzwerke und Übertragungskanäle verteilt, die außerhalb des Einflussbereiches von Lenco liegen. Ohne die Gültigkeit des Haftungsausschlusses einzuschränken, schließt Lenco jede Verantwortung oder Haftung für Unterbrechungen oder Aussetzungen von Inhalten oder Leistungen, die durch Dritte bereitgestellt werden, aus. Lenco haftet auch nicht für Kundendienste in Bezug auf die Inhalte und Leistungen. Fragen und Probleme in Bezug auf die Inhalte und Leistungen müssen direkt an die jeweiligen Anbieter der Inhalte und Leistungen gerichtet werden.

Kundendienst und Hilfe

Für Informationen: www.lenco.com
Für Hilfe: http://lencosupport.zendesk.com

Lenco Hotlines:

Deutschland	0900-1520530	(Ortsgebundener Tarif)
Die Niederlande	0900-23553626	(Ortsgebundener Tarif + 1ct p/min)
Belgien	02-6200115	(Ortsgebundener Tarif)
Frankreich	03-81484280	(Ortsgebundener Tarif)

Die Hotline erreichen Sie montags bis freitags von 9 bis 18 Uhr.
Wenn Sie Lenco kontaktieren, werden Sie immer nach der Modell- und Seriennummer des Geräts gefragt. Die Seriennummer finden Sie auf der Rückseite des Geräts. Bitte notieren Sie hier die Seriennummer:

Modell: SCD-2000 BT
Seriennummer:_____

Lenco bietet Leistungen und Garantien im Einklang mit Europäischem Recht. Im Falle von Reparaturen (sowohl während als auch nach Ablauf der Garantiezeit) sollten Sie deshalb Ihren Einzelhändler kontaktieren.

Beachten Sie: Es ist nicht möglich, Geräte für Reparaturen direkt an Lenco zu schicken.

Wichtiger Hinweis:
Falls dieses Gerät von einem nicht autorisierten Kundendienst geöffnet oder darauf zugegriffen wird, erlischt die Garantie.

Dieses Gerät ist nicht für professionelle Zwecke geeignet. Falls das Gerät für professionelle Zwecke eingesetzt wird, erlöschen alle Garantieverpflichtungen seitens des Herstellers.

Entsorgung

Dieses Symbol zeigt an, dass das entsprechende Produkt oder dessen Batterie in Europa nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden darf. Um die ordnungsgemäße Abfallbehandlung des Produkts und dessen Batterie zu gewährleisten, müssen diese im Einklang mit allen anwendbaren örtlichen Vorschriften zur Entsorgung von Elektrogeräten und Batterien entsorgt werden. Dabei helfen Sie natürliche Ressourcen zu schonen und Umweltschutzstandards zur Verwertung und Entsorgung von Altgeräten aufrecht zu halten (Waste Electrical and Electronic Equipment Directive).

Hiermit erklärt, STL Group BV, Ankerkade 20 NL 5928 PL Venlo, dass sich das Gerät in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befindet.

Dieses Produkt arbeitet im Frequenzbereich von 2400 bis 2483,5 MHz und sollte nur in einer normalen häuslichen Umgebung verwendet werden. Es eignet sich zur Verwendung in allen EU Ländern.

CE

Produkte mit der CE Kennzeichnung entsprechen der EMC-Richtlinie (2004/108/EC) und der Niederspannungsrichtlinie (2006/95/EC), herausgegeben von der Kommission der Europäischen Gemeinschaft.

®Alle Rechte vorbehalten